

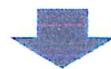


معینیت تغییری  
ریاست عمومی کادستر و تنظیم منراها  
ریاست تنظیم قراردادهای کوچک

## جواز معدنکاری مقیاس کوچک

پروژه معدن کلسیت ساحه چهل پی کم ولسوالی مرکز ولایت لوگر  
شرکت استخراج و پروسس معادن پیتراراک

برای اطمینان از صحت بودن جواز  
این قسمت را اسکن نمایند





د افغانستان اسلامی امارت

وزارت معادن و پترولیم  
ISLAMIC EMIRATE OF AFGHANISTAN  
Ministry of Mines and Petroleum



## جواز معدنکاری به مقیاس کوچک

تاریخ صدور جواز // ۱۴۰۲ / ۵

نمبر ثبت

239

### 1. مشخصات دارنده این جواز:

اسم: (شرکت استخراج و پروسس معدن پیتراراک)، جواز تشبث: نمبر(83172)، نمبر تشخیصیه مالیه/TIN:(9016861453)

آدرس دارنده جواز: ده سبز قریه بختیاران مرکز کابل، کابل

### مشخصات عمدۀ مالکین ذینفع جواز

شماره	اسم	موقع	مقدار سهم به فیصدی
1	نورالله دلسوز	رئيس	% 50
2	احمل حبیبی	معاون	%50

این جواز به اساس احکام قانون معادن، مقرره معدنکاری و توافق جانبین برای معدنکاری مقیاس کوچک صادرگردیده است.

### 2. خلاصه جواز:

نوع مواد معدنی: کلسیت

موقعیت ساحه معدنی: ساحه چهل پی کم ولسوالی مرکز ولایت لوگر

مساحت ساحه تحت جواز: (0.853428) کیلو متر مربع

### • مدت جواز:

این جواز برای مدت (5) سال از تاریخ (۱۴۰۲ / ۵ / ۱۷) الی (۱۴۰۷ / ۵ / ۱۶) با در نظر داشت شرایط مندرج صادر و مدار اعتبار می باشد.

ساله بست ۷۳۰  
۱۴۰۲، ۵، ۱۷



• نقشه ساحه تحت جواز:

عبارت از نقشه توپوگرافی میباشد، که سرحدات تحت جواز را مشخص میسازد.



3. حقوق اعطای شده:

دارنده این جواز دارای حقوق ذیل میباشد:

- دارنده جواز باید فعالیت های معدنکاری (اکتشاف، بهره برداری و پروسس) را مطابق احکام قانون، مقرره معدنکاری و برنامه کاری که در آفر خویش ارایه نموده، انجام دهد.
- دارنده جواز میتواند برای اجرای فعالیت های اکتشافی و بهره برداری مطابق ماده (37) قانون معادن تاسیسات زیر بنائی را اعمار و استفاده نماید.
- دارنده جواز میتواند مواد منرالی تولید شده و یا هم مواد بیکاره را در ساحه مناسب به توافق وزارت و اداره ملی حفاظت محیط زیست، تحت شرایط خاص ذخیره و انبارنماید.
- دارنده جواز میتواند مواد منرالی مندرج جواز را طی دوره بهره برداری مطابق شرایط قانون معادن و مقرره مربوطه استخراج، پروسس و به فروش برساند.



#### 4. مکلفیت ها و شرایط الزامی:

1. دارنده جواز مکلف است، تغیرات مبنی بر تغییر در کنترول جواز و یا هم انتقال یا منفعت جواز، مطابق ماده (38 و 39) قانون معادن، اقدام نماید.
2. دارنده جواز مکلف به اجرای تمامی تعهدات مطابق برنامه کاری خویش میباشد. مگر اینکه معافیت موقتی را در مورد، مطابق به احکام قانون و یا هم مقرره مربوط بددست آورده باشد.
3. دارنده جواز باید گزارش فعالیت های خویش را بشکل ریعوار در مطابقت با احکام قانون و مقرره مربوط به بخش مربوطه وزارت ارایه نماید.
4. دارنده جواز باید، گزارش فعالیت های محیط زیستی خویش را در خلال (60) روز بعد از ختم هر سال کاری بعد از تائید اداره محیط زیست به وزارت ارایه نماید.
5. دارنده جواز باید، گزارش فعالیت های اکتشافی را در خلال مدت پانزده (15) روز، بعد از ختم دوره مشخص شده بدون در نظرداشت اینکه فعالیت اکتشافی صورت گرفته یا خیر به وزارت ارایه نماید.
6. دارنده جواز مکلف است، طی دوره بهره برداری، گزارش مقدار مواد معدنی استخراج شده را در خلال مدت (15) روز بعد از ختم هر ربع بدون در نظرداشت اینکه، بهره برداری صورت گرفته یا خیر، به بخش مربوط وزارت ارایه نماید.
7. دارنده جواز باید، قبل از شروع فعالیت بهره برداری، اجازه نامه محیط زیست را از اداره مربوطه اخذ و فعالیت های خویش را در مطابقت به آن انجام دهد.
8. دارنده جواز مکلف است مواد متوالی شامل این جواز را به شکل معیاری توسط ماشین الات مدرن استخراج نماید که از ضایعات آن جلوگیری صورت گیرد.
9. هرگاه سایر مزانهای که شامل این جواز نبوده و در جریان فعالیتهای معدنکاری کشف و ارزش اقتصادی آن نیز ثبت گردد، دارنده جواز مکلف است طبق قانون معادن عند الموضع وزارت معادن و پترولیم را در مدت 48 ساعت طوری کتبی اطلاع دهد. وزارت در زمینه مطابق احکام قانون معادن عمل می نماید.
10. دارنده جواز نمیتواند درخواست شانرا برای کاهش رویالیتی ارائه نمایند مگر با درنظرداشت و تطبیق ماده (23) این جواز.
11. دارنده جواز حق استخراج و انتقال غیر قانونی مواد معدنی را از ساحه تحت جواز نداشته در صورت مبادرت با چنین عمل جواز شان فسخ میگردد.



12. در صورت مشاهده شعاع رادیو اکتیو و سایر عناصر متنوعه وزارت معادن میتواند در قسمت تعليق و یا فسخ قرارداد تصمیم اتخاذ نماید.

#### 5. دوره اکتشاف :

دارنده جواز مکلف به ارایه راپور اکتشافی مطابق تعهدات مندرج شرایط پیشنهادی خویش می باشد. مدت (3 ماه) پیش بینی گردیده است.  
راپور اکتشاف شامل موضوعات ذیل میگردد:

- نقشه برداری(توبوگرافی، جیولوژیکی، لیتولوژیکی، مواد حقيقی و مواد معدنی) نظر به مقیاس مورد ضرورت.
- حفریات کوهی (جر، شورف، چاهک و برمه کاری)
- نمونه گیری و تست لابراتواری
- ثبت ذخیره معدن
- محاسبه اقتصادی معدن
- ارایه راپور اکتشافی معدن
- مطالعات جیوفزیک (در صورت که معادن فلزی باشد)

#### 6. تعهدات دوره بهره برداری :

- مدیریت ذباله مواد معدنی :

دارنده جواز مکلف است بمنظور جلوگیری از آسیب رسانی به معدن و محیط زیست تدبیر لازم را در بخش مدیریت ذباله مواد معدنی اتخاذ نماید.

- تأمین انرژی برق و آب :

دارنده جواز مطابق شرایط پیشنهادی خویش مکلف به تأمین انرژی برق مورد نیاز و آب برای پیش برد فعالیت معدنکاری میباشد.

- تاسیس زیربنای ها :

دارنده جواز مکلف به ایجاد زیر بنای های مورد نیاز پروژه مطابق شرایط تعهد شده که مصارف مجموعی ان حد اقل مبلغ (12008600) افغانی تعهد شده، است. مجموع مصارف بخش زیر بنای ها باید مطابق به حکم مقرره معدنکاری تنظیم گردد.

. محیط زیست:



دارنده جواز مکلف به رعایت قواعد محیط زیست مطابق قوانین نافذه کشور در ساحه فعالیت معدنکاری خویش میباشد. وجوده مالی پیش بینی شده برای تطبیق پلان مربوط طی دوره اکتشاف واستخراج حد اقل مبلغ (15000000) افغانی میباشد.

#### 8. صحت و ایمنی:

دارنده جواز مکلف به تطبیق پلان تعهد شده در بخش صحت و ایمنی میباشد. وجوده مالی برای تطبیق برنامه کاری شان حد اقل مبلغ (4000000) افغانی میباشد.

#### 9. احیایی مجدد ساحه:

دارنده جواز در ختم فعالیت معدنکاری مکلف به احیایی مجدد ساحه مندرج جواز خویش میباشد. وجوده مالی پیش بینی شده برای تطبیق آن حد اقل مبلغ (5000000) افغانی میباشد.

#### 10. خدمات اجتماعی:

دارنده جواز مکلف است تا حد اقل مبلغ (20000000) افغانی را طی (5) سال فعالیت معدنکاری مطابق تعهد پیشنهادی با درنظرداشت حکم مقرره معدنکاری برای اجتماع متاثر که در مجاورت ساحه فعالیت معدنکاری حضور دارند بمصرف برساند.

#### 11. مقدار استخراج:

در مطابقت با پلان قبله ارایه شده توافق میگردد که دارنده جواز مکلف به استخراج مواد معدنی (کلسیت) از معدن تحت این جواز سالانه قرار ذیل میباشد:

- سال اول : (6000) تن

- سال دوم : (8000) تن

- سال سوم : (11000) تن

- سال چهارم : (12000) تن

- سال پنجم : (13000) تن

دارنده جواز مکلف است تمامی مواد معدنی استخراج شده را بدون در نظر داشت کیفیت آنرا انتقال و مکلف به پرداخت رویالیتی آن میباشد.

12. استخدام نیروی بشری : دارنده جواز توافق مینماید، به اساس پلان ارایه شده زمینه کار را برای (50-70) تن بصورت مستقیم در پروژه هذا مساعد میسازد. در ضمن مطابق تعهد ارایه شده مبلغ حد اقل (2000000) دو میلیون افغانی را در بخش آموزش پرسونل بمصرف میرساند.



#### 13. استفاده از تکنالوژی معاصر:

دارنده جواز توافق مینماید، مطابق تعهد ارایه شده در پروژه هذا بمنظور اجرای فعالیت های معدنکاری از تکنالوژی معاصر استفاده بعمل میاورد.

#### 14. اجازه نامه اعمار تاسیسات:

دارنده جواز باید قبل از اعمار هر نوع تاسیسات زیر بنائی در ساحه تحت جواز، اجازه نامه اعمار آن را مطابق احکام قانون و مقرره معدنکاری اخذ نماید.

#### 15. امنیت:

تأمین امنیت ساحه معدن، تجهیزات و تاسیسات مربوط از مکلفیت های دارنده جواز میباشد.

#### 16. حق الاجاره سطح زمین:

دارنده جواز مکلف است، سالانه برای هر هکتار ساحه تحت جواز، حق الاجاره تعیین شده را مطابق احکام مقررہ معدنکاری بحساب مربوط وزارت معادن و پترولیم تحويل بانک نماید.

#### 17. رویالی (حق الامتیاز):

- رویالی مواد مترال مندرج جواز به اساس داوطلبی و توافق طرفین از قرار فیتن مبلغ (15000) پانزده هزار افغانی می باشد.
- دارنده جواز مکلف به پرداخت رویالی مواد مترال مندرج جواز، بشکل ربع وار میباشد.
- رویالی از مقدار استخراج اولیه اخذ میگردد.

#### 18. صلاحیت و مسئولیت:

جانبین (وزارت و دارنده جواز) مطابق احکام قانون معادن، مقررہ معدنکاری و سایر استانداری تکنیکی دارای صلاحیت و مسئولیت های مشخص شده میباشند.

#### 19. تعلیق فعالیت:

هر گاه دارنده جواز، بدون عندر موجه و موافقه وزارت فعالیت های معدنکاری را برای بیشتر از 2ماه متوقف سازد، امتیاز جواز سلب، بر علاوه حصول خساره واردہ در آینده شرکت در هیچ پروژه های وزارت معادن و پترولیم اشتراک کرده نمیتواند.



## 20. تضمین حسن اجراء :

به اساس درخواست شرکت و حکم مقام محترم وزارت مبلغ (1000000) افغانی منحیث تضمین حسن اجرای جواز، از جانب دارنده جواز به حساب مربوطه این وزارت در دا Afghanistan بانک تحويل گردیده است. در صورتیکه شرکت به تعهدات مندرج جواز عمل نه نماید، شرکت این مبلغ را بشکل نذر با جانب وزارت معادن و پترولیم (امارت اسلامی) پرداخت گردیده، تا امارت اسلامی آنرا در تأسیسات عام المنفعه و امور خیریه به مصرف رساند.

## 21. پروسس:

دارنده جواز مکلف به پروسس مواد معدنی به داخل کشور مطابق احکام قانون معادن و مقرره مربوط می باشد.

دارنده جواز طی مدت یکسال بعد از دریافت جواز اقدام به اعمار و تاسیس فابریکه پروسس نماید.

22. ریاست تفییش تخصصی معادن و ریاست معادن ولایت مربوط از طبیق احکام معادن، مقرره معدنکاری، و مکلفیت های مندرج جواز معدنکاری شرکت نظارت نموده و از طبیق آن اطمینان حاصل نمایند.

23. دارنده جواز مکلف به رعایت تمامی شرایط پیش بینی شده قانون معادن، مقرره مربوط و شرایط پیشنهادی خویش مبنی بر فعالیت های معدنکاری در ساحه تحت جواز، میباشد.

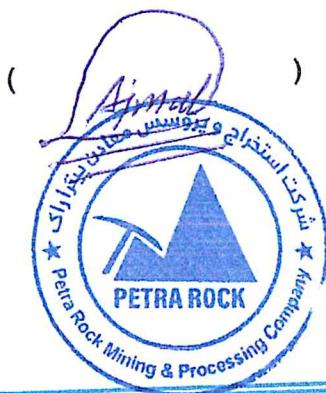
24. در صورت تخلف شرکت از مواد مندرج جواز برای بار اول به شرکت اخطاریه صادر میگردد، در صورت عدم اصلاح و تکرار تخلف بار دوم جواز فسخ میگردد.

25. دارنده جواز مکلف به استخدام نیروی بشری کارگران حرفه ای و عادی از ساحت همچو امنیت میباشد. در صورت نبود کار گرفتی، میتوانند در استخدام نیروی بشری خارج از ساکنین ساحه همچو امنیت معدن اقدام نمایند.

26. طبق قانون معادن، در صورتیکه اشخاص بانفوذ سیاسی و یا اقارب مستقیم آنها دارنده جواز و یا هم سهمدار جواز معدنکاری باشند، جواز فسخ میگردد.

این جواز، طی (7) صفحه و در دو نقل ترتیب و بعد از مهر و تایید رسی طرفین منحیث یک سند قانونی مدار اعتبار میباشد.

تائید شرکت



تائید وزارت معادن و پترولیم

